

# 克利夫蘭首次由 Food Bank 贈送食物活動順利結束

【本報訊】6月3日,克利夫蘭第一次由 Food Bank 贈送食物,之前因為疫情,停止了每月一次送食物活動。當日 Food Bank 購買了非常新鮮的蔬菜水果,一箱一箱打包好,送到唐人街健身房門口,已經等候在那里的義工開始幫忙卸貨和放到車里再繼續送給 160 戶人家。

這次贈送食物,大家配合默契,很短的時間就完成任務,伊利華報在現場採訪,主辦者表示這樣的發送簡單省時省力,比大家排隊拿食物方便多了。

隨後本報記者跟着市政府工作人員開車看到他們把一盒盒食物送上門,選把 28 箱蔬菜水果送到常青公寓,場面很感人。大家感受到人間的溫暖,對組織這項工作的市政府工作人員陳女士表示感謝。

Friends Who Have Hearts of Gold

Due to COVID-19, our monthly food giveaway at Sterling Recreation Center was cancelled for April and May. However, knowing the needs of area seniors, I was concerned. When I was notified that the food giveaway would resume for June, I was elated, but how are we to keep everyone safe when wearing masks, social distancing and other precautions must be maintained at all times?

Seniors are the

vulnerable population, so a solution needs to be found fast. Fortunately, I have friends who have hearts of gold

because they came to help me delivery 175 boxed food to our seniors from east to west of Cleveland in 14 zip codes areas: (44102, 44103, 44105, 44106, 44108, 44109, 44111, 44113, 44114, 44115, 44120, 44127, 44135 and 44144).

I am grateful for these friends:

- Isaiah Cho
- Janet Cho
- Caitlyn Dall
- Cheryl D'Mello
- Danny Denmark
- Beth Eber
- Nathan Gibian
- Kia Grayson
- Ivan Ho

- Tony Louie
- Shay Morton
- Gabe Ramos
- Karis Tzeng
- Heinz Yee
- Cheng-Han Yu
- David Zhou

and Kim, Triv, Larry, and Carlitos of LeRoy's staff

Because of these kind and generous folks, seniors received their boxed food at their front doors/porches without any fear. No Contact Is the Safest Way for All because COVID-19 still exist among us. We thank these volunteers.

Chia-Min Chen  
Asian Liaison



## Feed AsiaTown 爱心餐 :

“爱心餐”是一项面向所有人的社區活動,目的是在與社區居民保持社交距離的同時,向大家提供熟食,並通過食物向亞洲城的居民和企業表達愛意。從 6 月 11 日(星期四)開始,所有亞洲城的居民和工人將有資格在亞洲城享受每周四的免費午餐領取。每周,中城社區發展組織 (MidTown Cleveland, Inc.) 的亞洲城團隊都會向亞洲城的小企業大量訂購餐食,以便能夠向社區免費提供。每周四中午 12 點到下午 1 點分發食物,直到食物用完為止。網站將每周更新一次,更新內容將發佈在 [www.asiatowncleveland.org/feed-asiatown](http://www.asiatowncleveland.org/feed-asiatown)。



## 伊利華報讀者訂報紙啟事

由於疫情原因,許多長期讀者沒有出門購物,他們紛紛來電要求訂閱報紙,伊利華報感謝大家的支持厚愛,現準備為大家提供美國境內報紙寄到家服務,費用為:每月(兩期)\$10 一年(十二個月 24 期)\$100,如果同一地址有多人訂閱,可再或優惠!詳情請電: 滿瑛社長 216-234-2959



# 克利夫蘭亞裔社區越南文化花園落成

Vietnamese Cultural Garden Groundbreaking 711 Dr Martin Luther King Boulevard, Cleveland

May 30, 2020, The Cleveland Cultural Gardens are a collection of ethnic heritage gardens in Rockefeller Park in Cleveland Ohio. Over 30 nationalities are represented with about 15 more coming soon. The Vietnamese community of Cleveland hosted a groundbreaking event on the site of the Vietnamese Cultural Garden on May 30, 2020. Because of the Covid-19 virus, masks were worn and social distancing was practiced. Friendship Foundation of American Vietnamese leader Joe Meissner introduced the ceremony and then president of the Foundation Gia Hoa Ryan gave her remarks.



可以通过以下三种方式来完成:  
How do you complete the Census? Choose one:

官网 online [my2020census.gov](http://my2020census.gov)

热线 phone  
English (844) 330-2020  
普通话 (844) 391-2020  
粤语 (844) 398-2020  
Español (844) 468-2020  
한국어 (844) 392-2020

邮寄回纸质表格 by mail

人口普查,人人参与,人人有责。  
希望我们每个人的积极参与能为我们华人亚裔群体赢得更多地资源!  
Everyone counts! Responding to the Census shapes many aspects of your community, including funding for schools, roads, and safety.